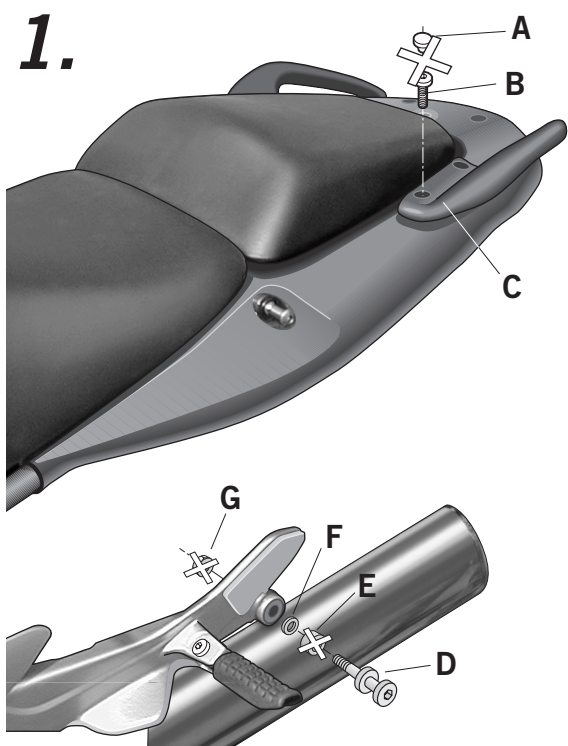


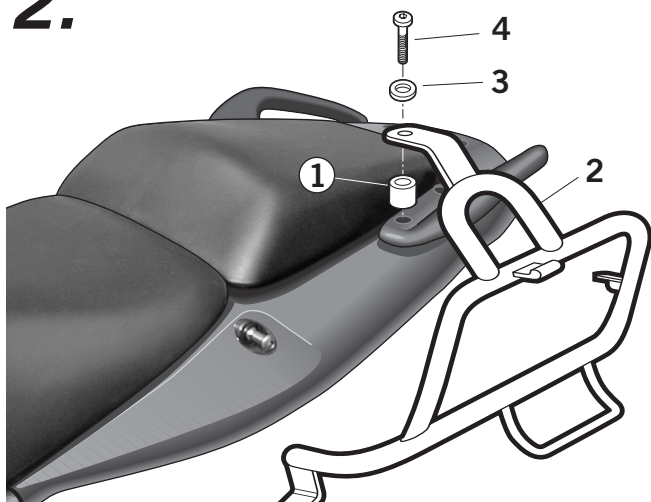
- (E)** **Consejo para un correcto montaje del kit:** No apretar los tornillos del todo hasta asegurarse que el KIT est correctamente colocado y alineado. En caso de montar el soporte KIT SIDE (HO�B16SF) y su moto ya posee el soporte KIT TOP (HO�B64ST) montado, deberá desmontar el KIT TOP y primero montar el KIT SIDE. (Nota: Se utilizarán los distanciadores (10)(Ø16Ø9x5) para evitar desviaciones en el soporte KIT TOP.
- (GB)** **Advice for correct fitting of the kit:** Do not fully tighten the screws until it is ensured that the KIT is correctly attached and aligned. If your motorcycle already has the KIT TOP (HO�B64ST) support assembled and you want to assemble the KIT SIDE (HO�B16SF) support, you must disassemble the KIT TOP and assemble the KIT SIDE first. (Note: Spacers (10)(Ø16Ø9x5) will be used to avoid alterations of the KIT TOP support.)
- (F)** **Conseil pour un montage correct du kit:** Ne pas serrer les vis avant d'être sur que le KIT est correctement monté et ajusté. Si vous montez le support KIT SIDE (HO�B16SF) alors que votre moto possède déjà le support KIT TOP (HO�B64ST) monté, vous devez démonter le KIT TOP et monter premièrement le KIT SIDE. (Note: Pour ce faire on utilisera les écarteurs (10)(Ø16Ø9x5) pour éviter les déviations dans le support KIT TOP.
- (D)** **Hinweis fur einen korrekten Einbau des Bausatzes:** Ziehen Sie die Schrauben nicht ganz fest, bevor Sie sich nicht vergewissert haben, daß der Bausatz korrekt eingestellt und ausgerichtet ist. Falls sie die Halterung des KIT SIDE (HO�B16SF) montieren möchten, und Ihr Motorrad hat schon eine anmontierte Halterung KIT TOP (HO�B64ST), muss zuerst der KIT TOP abmontiert werden und der KIT SIDE als erstes montiert werden (Notiz: um Verformungen im KIT TOP zu verhindern die Distanzrohre (10) (Ø16Ø9x5) benutzen).
- (I)** **Consiglio per un montaggio corretto del kit:** Non stringere del tutto le viti fin tanto non si  sicuri che il kit  collocato correttamente e allineato. Se vuole montare il supporto KIT SIDE (HO�B16SF) su una moto dove  gi montato il supporto KIT TOP (HO�B64ST), dovr smontare il KIT TOP e montare prima il KIT SIDE. (Nota: Si useranno i separatori (10)(Ø16Ø9x5) per evitare deviazioni nel supporto KIT TOP).

1.



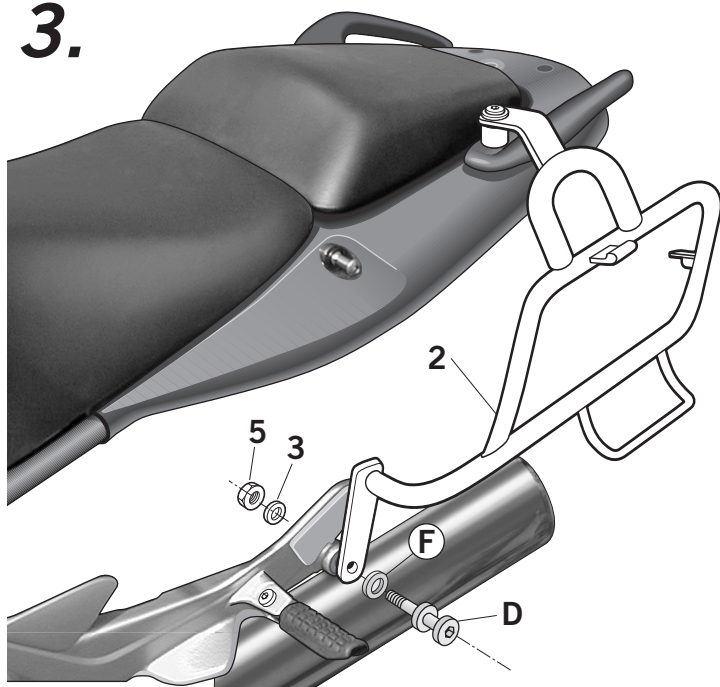
- (E)** Desmontar y desestimar los tapones del agarradero (A). Desmontar y desestimar los tornillos (B) zona delantera de los agarraderos posteriores (C). Desmontar el tornillo (D), el distanciador (E), la arandela (F) y la tuerca (G) de la zona del tubo de escape (Nota: el distanciador (E) y la tuerca (G) se desestiman).
- (GB)** Dismantle and discard the caps of the handles (A). Dismantle and discard the screws (B) located in the front zone of the rear handles (C). Dismantle the screw (D), the spacer (E), the washer (F) and the nut (G) from the exhaust pipe. Note: the spacer (E) and the nut (G) are to be discarded.
- (F)** Démonter et mettre de côté les bouchons des poignées (A). Démonter et mettre de côté les vis (B)  l'avant des poignées postérieures (C). Démonter la vis (D), l'écarteur (E), la rondelle (F) et l'crou (G) de la zone du pot d'échappement. Note : l'écarteur (E) et l'crou (G) sont mis de côté.
- (D)** Die Deckel der Haltegriffe abnehmen und beseitigen (A). In der vorderen Seite der hinteren Griffe (C) die Schrauben (B) abnehmen und beseitigen. Die Schraube (D), das Distanzrohr (E), die Scheibe (F) und die Mutter (G) der Gegend des Auspuffrohrs abnehmen. Notiz: Distanzrohr (E) und Mutter (G) beseitigen.
- (I)** Smontare ed eliminare i tappi della maniglia (A). Smontare ed eliminare le viti (B) nella zona anteriore delle maniglie posteriori (C). Smontare la vite (D), il separatore (E), la guarnizione (F) ed il dado (G) della zona del tubo di scappamento. Nota: il separatore (F) ed il dado (G) si eliminano.

2.



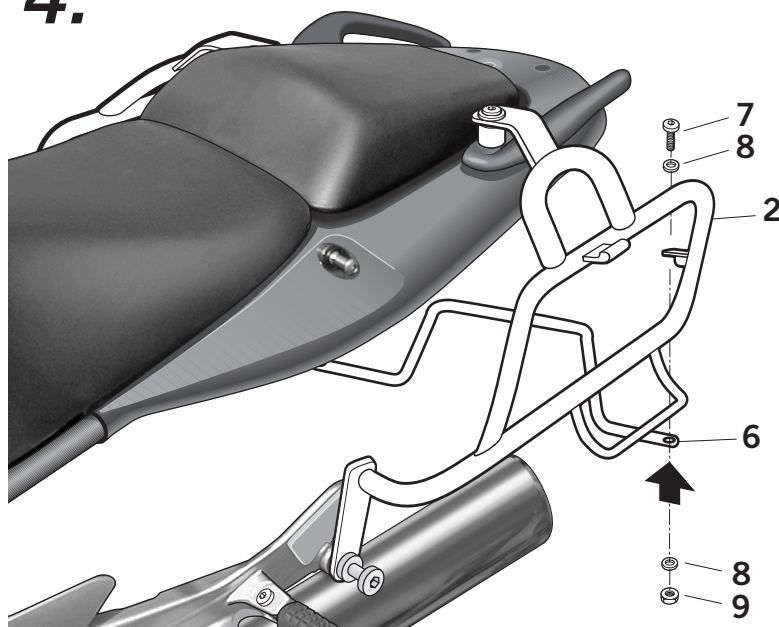
- (E)** Colocar los distanciadores (1). Montar el soporte KIT SIDE (2) en zona superior mediante el distanciador (1), la arandela (3) y el tornillo (4).
- (GB)** Place the spacers (1). Assemble the left KIT SIDE support (2) in the upper zone using the spacer (1), the washer (3) and the screw (4).
- (F)** Placer les écarteurs (1). Monter le support KIT SIDE (2) sur la partie supérieure à l'aide de l'écarteur (1), de la rondelle (3) et de la vis (4).
- (D)** Distanzrohre (1) anmontieren. In der obren Zone die Halterung KIT SIDE (2) mit dem Distanzrohr (1), der Scheibe (3) und der Schraube (4) aufmontieren
- (I)** Collocare i separatori (1). Montare il supporto KIT SIDE (2) nella zona superiore usando il separatore (1), la guarnizione (3) e la vite (4).

3.



- E** Y en zona tubo de escape, mediante el tornillo (D), la arandela (F), la arandela (3) y la tuerca (5).
- GB** And in the exhaust pipe zone, using the screw (D), the washers (F) and (3) and the nut (5).
- F** Et sur la partie du pot d'échappement, à l'aide de la vis (D), la rondelle (F) et (3) et de l'écrou (5).
- D** Und in der Gegend des Auspuffs mit der Schraube (D), der Scheiben (F) und (3) und der Mutter (5).
- I** E nella zona del tubo di scappamento, usando la vite (D), le guarnizioni (F) e (3) ed il dado (5).

4.



- E** Montar el puente unión (6) mediante los tornillos (7), las arandelas (8) y las tuercas (9).
- GB** Assemble the joining bridge (6) with the screws (7), the washers (8) and the nuts (9).
- F** Monter la tige d'union (6) au moyen des vis (7), des rondelles (8) et des écrous (9).
- D** Verbindungsteil (6) mit den Schrauben (7), den schein (8) und der Muttern (9) aufmontieren.
- I** Montare il ponte unione (6) usando le viti (7), le guarnizioni (8) ed i dadi (9).

COMPONENTES / PARTS / COMPONENTI / EINZELBAUTEILE / COMPONENTI:

Pos.	Ref.	Cant.	
1	260954	2	Distanciador Ø14 Ø9 x 16 - Spacer - Entre-toise - Abstandshalter - Distanziatore
2	260615	1	Soporte derecho side - Side right support - Support droit side - Rechter Side-Träger - Supporto destro side
	261001	1	Soporte izquierdo side - Side left support - Support gauche side - Linker Side-Träger - Supporto sinistro side
3	303020	4	Arandela Ø8 - Washer - Rondelle - Scheibe - Rondella
4	304174	2	Tornillo M8 x 80 DIN 7380 - Screw - Vis - Schraube - Vite
5	302024	2	Tuerca M8 autoblocante - Self-blocking Nut M8 - Écrou M8 autobloquant - Selbstanziehende Mutter M8 - Bullone M8 autobloccante
6	260617	1	Soporte tubo unión - Junction tube support - Support d'attache du pot - Linker Side-Träger - Supporto tubo d'unione
7	304052	2	Tornillo M6 x 20 DIN 7380 - Screw - Vis - Schraube - Vite
8	303000	4	Arandela Ø6 - Washer - Rondelle - Scheibe - Rondella
9	302021	2	Tuerca M6 autoblocante - Self-blocking Nut M6 - Écrou M6 autobloquant - Selbstanziehende Mutter M6 - Bullone M6 autobloccante
10	260648	2	Distanciador Ø16 Ø9 x 5 - Spacer - Entre-toise - Abstandshalter - Distanziatore